

SÉNAT DE BELGIQUE

BELGISCHE SENAAT

SÉANCE DU 10 DÉCEMBRE 1935.

VERGADERING VAN 10 DECEMBER 1935.

Rapport de la Commission de la Justice chargée d'examiner la *recevabilité* de la proposition de loi tendant à modifier l'article 31 de la loi du 4 août 1832 organique de l'ordre judiciaire (*déposée par M. Orban le 3 décembre 1935*).

Verslag uit naam der Commissie van Justitie belast met het onderzoek van de *ontvankelijkheid* van het wetsvoorstel houdende wijziging van artikel 31 der wet van 4 Augustus 1832 op de rechterlijke inrichting (*ingediend door den heer Orban, op 3 December 1935*).

Présents : MM. LIGY, président-rapporteur ; COENEN, CROKAERT, DE CLERCQ (Joseph), DE SELYS LONGCHAMPS, DISIÈRE, HANQUET, LEBEAU, LEGRAND, le baron MEYERS, ROLIN, SPREUTEL, TSCHOFFEN et VAN FLETEREN. .

MADAME, MESSIEURS,

En conformité de l'article 48 du règlement, votre Commission a été saisie par le Bureau du Sénat du texte et des développements de la proposition de loi, due à l'initiative de M. Orban, tendant à modifier l'article 31 de la loi du 4 août 1832 organique de l'ordre judiciaire.

Votre Commission estime que rien ne s'oppose à la recevabilité et elle prie, en conséquence, le Sénat de prendre la dite proposition en considération.

Le Président-rapporteur,
A. LIGY.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Overeenkomstig artikel 48 van het Reglement, werden door het Bureau van den Senaat, bij uw Commissie de tekst en de toelichting aanhangig gemaakt van het wetsvoorstel ingediend door den heer Orban houdende wijziging van artikel 31 der wet van 4 Augustus 1932 op de rechterlijke inrichting.

Uw Commissie is van meening dat niets zich tegen de ontvankelijkheid verzet en zij verzoekt derhalve den Senaat het in overweging te wilenemen.

De Voorzitter-Verslaggever,
A. LIGY.